

Precios de suscripción

En esta Capital, resto de la Provincia y Península española, un mes. 1'50 Ptas. En el extranjero, un semestre. 12'00. Número suelto, 10 céntimos. Número atrasado, 15. Anuncios, comunicados y remitidos á precios convencionales.

Toda la correspondencia administrativa debe dirigirse al señor Administrador de LA OPINIÓN.

LA OPINIÓN

DECANO DE LA PRENSA DE CANARIAS

Y EL DIARIO DE MAYOR CIRCULACIÓN EN TENERIFE, GOMERA Y HIERRO

DIRECTOR POLICARPO NIEBLA

Santa Cruz de Tenerife, Sábado 24 de Septiembre de 1910.

ADMINISTRADOR F. MOLOWNY REAL

POLEMICA

Lo que pienso y lo que soy

II

Mi guante blanco no ha de mancharse en tinta. Dejo sin contestar todo lo que en el artículo El supuesto fracaso de la Iglesia en la enseñanza, dice, respecto á mi persona, el señor Arroyo.

No creo haber incurrido en contradicciones. He sostenido siempre que lo que importa al pueblo español es que la enseñanza sea eficaz, forme caracteres, eduque voluntades, haga hombres, en una palabra, para que nuestra raza despierte y seamos nación libre y progresiva.

También he dicho que la llamada escuela católica ha fracasado y que la prueba evidente de ello es el estado de la cultura española, todavía por hacer en todo lo que afecta, principalmente, á la vida nacional.

He añadido que no me afiliaba ni en el bando de los preconizadores de la escuela católica—sólo en la exterioridad, en lo de apariencia—ni en el de los partidarios de la escuela laica, por que para mí no estriba lo fundamental del problema en esa cuestión meramente dogmática, sin verdadera trascendencia pedagógica.

«Que sea eficaz, que sea eficaz», repetí constantemente. Parece que no se me quiere entender.

Si la escuela llamada católica no ha dado los frutos apetecidos, ¿para qué defenderla? Si la escuela laica, sólo por ser laica, no ha de resolver el problema, para qué imponerla? Este ha sido mi punto de vista, pensando como español, ante la barrera espantosa que nos separa más cada día de los pueblos adelantados, precisamente—es mi modesta opinión—porque no hemos acudido á resolver lo esencial del problema pedagógico, entreteniéndonos en las cuestiones secundarias, de mero apasionamiento ó sectarismo.

Para desenvolver mis juicios—ante las personas imparciales, para quien escribo, debo hacer algunas necesarias aclaraciones:

1.ª Que principalmente me refiero á la enseñanza infantil, esto es, á la que debe grabar en la inteligencia y el corazón de los niños las primeras ideas y sentimientos de Moral y Patria.

2.ª Que entiendo que la instrucción es—sobre todo en esa edad—cosa muy secundaria á la educación que edifica los espíritus, moldea la voluntad, constituye—hasta donde es posible—el carácter de los seres humanos.

Que la importancia de un sistema pedagógico estriba en reformar las condiciones de la masa de un país, haciéndola capaz, consciente, adecuada, á sus altos fines sociales y no á la preparación de individualidades sobresalientes. La educación del hombre de ciencia viene más tarde, es otra cosa, á que ni me refiero ni he de referirme en mis artículos.

Planteadas así las cosas—desde que hablé en el teatro «Viana», con toda claridad lo dije—procedo á la exposición de mis ideas.

El pensamiento predominante de la pedagogía moderna, su eje, se halla en dar supremacía á la educación propiamente dicha—como asegura Bunge—sobre la instrucción. Atiborrar á un niño de conocimientos adquiridos por el auxilio casi único de la memoria, á fuerza de repetir, de mortificar y agobiar un espíritu aún no iniciado siquiera, es sencillamente monstruoso.

La educación tiende antes que nada á dar á los niños orientaciones éticas, claras y firmes nociones, preparando, además, la función intelectual.

Cada pueblo posee un carácter, que es, como aseguran los más insignes pedagogos, algo así como «el modus operandi de su espíritu». La virtud de una pedagogía estriba en buscar cuidadosamente esa orientación especial, nativa, de cada país, reformarla, luchando con los vicios del medio ambiente, para preparar la obra del porvenir: formar al hombre del futuro, dentro de sus singulares condiciones psíquicas... He ahí la obra que en nuestro país aguarda la

acción benéfica de los espíritus elevados, genuina y noblemente patrióticos, ante que partidistas ó sectarios: esa es la poderosa labor que debe acometer el Estado español, cueste lo que cueste y sea como sea.

En pleno dominio el ideal estatista, en todo su auge la doctrina de que al Estado le corresponde ordenar cuanto concierne á la vida general de un país, me parece inútil sostener que la obra de la instrucción y la cultura le pertenecen especialmente. En la Escuela se forma y prepara á los ciudadanos para vivir en la colectividad, ¿quien, pues, sino el Estado debe determinar como y en que forma ha de hacerse esa preparación?

Yo defiendo una «solución cultural y estatista»—me valgo de palabras ajenas—que sea eficaz, útil, positivamente renovadora, sin que por eso me afilie á las izquierdas que demandan la escuela laica, como único objetivo de la lucha.

Para mí luchan dos sectarismos, cada cual con su parte de verdad, ninguno de ellos orientado en el verdadero sentido cultural.

Los elementos tradicionalistas, católicos (á la manera española, en asuntos de pedagogía) dicen: al hablar de Cultura, como cuestión previa, debe hablarse de Religión: fuera de la Iglesia—y naturalmente de la católica—no existe, no puede existir enseñanza propiamente dicha.

Las izquierdas responden: «La política inquisitorial—copio de un artículo de Ramón Rucabado—desarrollada por los reyes Católicos y continuada por Austrias y Borbones, ahogó en España las consecuencias humanistas del Renacimiento y el libre desenvolvimiento de las conciencias. Unidas estrechamente Iglesia y Monarquía, protegiéndose una á otra, han coaccionado los cerebros españoles impidiéndoles pensar por su propia cuenta y estorbando después la entrada de las ideas fecundas de la Revolución. Esta es la causa del atraso científico, y por consecuencia, del atraso total de la Nación. Democratizada al fin la Monarquía, todavía la Iglesia no cesa en un punto, en su política tutelar.

Cuando ésta cese y la nación organizada no sufra su coacción, los cerebros pensarán libremente, la inteligencia se desarrollará, el pueblo se educará, brotarán legiones de amantes de la ciencia, el pensamiento español se unirá al de Europa y España será respetada entre los grandes pueblos.

La Iglesia habilmente se ha apoderado de la escuela y enseña lo que le conviene. Hay que arrebatárle esta función y enseñar el libre juego de la conciencia.

He ahí los términos de la encarnizada y formidable lucha que está deteniendo el problema cultural español.

Yo no quiero entrar ahora en la debatidísima cuestión de si la escuela debe ó no debe ser confesional. En momento oportuno emitiré mis pobres juicios, pensando como cristiano y como español, pero no estimo todavía convenientes las declaraciones, que nada valdrían por ser mías, ni menos pueden cambiar los términos de una polémica que debe ser impersonal: de noble y sincera divulgación científica.

Ante los hechos—con el Mapa del Mundo á la vista—no puede admitirse que fuera de la Religión Católica no existe enseñanza, verdadera y genuina enseñanza, en el sentido social. Todas las religiones positivas—por lo que respecta á la vida ciudadana, al amor á la ciencia, al progreso humano—han dado espléndidos frutos en distintas épocas históricas y según el genio de las razas sobre que han realizado su actuación espiritual.

¿Ejemplos? ¿Para qué? ¿Quién tan ciego ó tan fanático?

Tengo á la mano una de las obras más admirables que he leído acerca de estas cosas. Es monumental, por que

después de un exámen histórico, justo, acabado, estudia los adelantos pedagógicos de todos los países, con absoluta imparcialidad científica: aludo á La educación, de C. O. Bunge.

Este eminente tratadista dice que existen tres sistemas de educación desde el punto de vista religioso:

1.º La Religión como única fuente de verdad absoluta; 2.º, como un símbolo útil, más ó menos real ó convencional, propio para fijar los ideales éticos y levantar los conceptos del pueblo; 3.º, «como peligroso resabio de añejas supersticiones y doblemente peligroso por que contradice y obstaculiza los progresos científicos, y por que favorece el dominio político del clericalismo.»

El primer sistema es el que se denomina escuela confesional. Predominó en la Edad Media, y se conserva, como caso típico, en España.

El segundo se denomina escuela interconfesional y domina, principalmente, en los estados más progresivos, más fuertes, como Inglaterra, Alemania, etc.

El tercero engendra la escuela laica, que excluye toda enseñanza religiosa, y que han adoptado casi todas las repúblicas democráticas, empezando por Francia.

De modo que no solo puede existir la obra cultural fuera de la religión católica—como existe en Alemania y en Inglaterra—sino que puede existir también, y de hecho existe, fuera de toda religión positiva. Ante los hechos debemos todos bajar siempre la cabeza, por mucho que duela á las ideas y principios que profesamos. ¿No es ese, dentro de la Ciencia, el único camino de la Verdad?

Indiscutiblemente todo método pedagógico debe descansar en la Moral. Esto es incuestionable, pero si examinamos desapasionadamente la Historia, veremos que con un concepto distinto en absoluto de la Moral Cristiana, con otros fundamentos éticos, puede hacerse la obra cultural en lo que afecta á la vida y prosperidad—mi punto especial de vista en el teatro Viana—de un Estado: he ahí el caso singular, asombroso, de la reconstitución del pueblo japonés.

Por especial característica de mi espíritu, suelo yo, cuando estoy leyendo una obra, levantar los ojos, otear en todos sentidos, para ver lo que de verdad tenga la doctrina que estudio, en el inmenso escenario de la vida real... De ahí, acaso, mi rebelde condición á los sectarismos de todo género.

Bien, está bien, dirán algunos de mis lectores, pero ¿que entiende V. por escuela ó pedagogía eficaz? ¿Porqué asegura V. que no la ha sido la católica en España?

Si hemos de ir de buena fé á una revisión, suplico que se me escuche sin prejuicios, sin catalogarme, en la seguridad de que he meditado mucho lo que voy á escribir, procurando, además, reunir no escaso número de antecedentes.

Sería punto menos que imposible reducir á escasas líneas los diversos métodos pedagógicos preconizados por Pestalozzi, Fichete, Guyau, etc., etc., y mucho menos dar una idea, por sintética que fuese, de las prácticas observadas en los diversos países ilustrados, donde existe la verdadera ciencia-arte de la pedagogía. Ni siquiera lo intento. Para el objeto que persigo bastará con asegurar que en esos países, por uno ú otro camino, la enseñanza es eficaz, en lo que respecta á las llamadas entidades-bases, ó sease el individuo, la sociedad y el progreso: se prepara y perfecciona al hombre (alma y cuerpo), se edifica al ciudadano para la vida de un país, y se elabora el progreso humano (fin último de la educación) favoreciendo las evoluciones en que descansa toda acción de avance...

Cada país, cada raza, ha buscado su sendero, en relación con sus condiciones étnicas, sus cualidades psíquicas, sus antecedentes históricos y hasta sus preocupaciones sociales. Pero el hecho es que todos avanzan, que todos suben, que todos van al triple fin indicado: el individuo, la colectividad, el progreso humano...

Para hacer evidente á todas las inteligencias el poder de la pedagogía, quizás conviniera citar aquí algunas cosas de rápida transformación, como verbi

gracia, la de Prusia, que en 1807, estuvo á punto de perecer, de hundirse como país y como raza (catastrofes de Jena y Auerstaedt) y en 1871 obtiene (guerra franco-prusiana) ya rehecha, ya nueva, la victoria más célebre de la época contemporánea... ¿Quién hizo ese milagro? ¿cómo se operó esa estupenda reconstitución de un país en su parte moral y material?

Fué obra de la Pedagogía, de la enseñanza. Fichete salvó á su patria propagando, primero, en sus celeberrimos discursos la necesidad de la cultura, y después, imponiendo su método pedagógico.

«El mal presente—decía—es la resultante de la corrupción general, de la degradación común, en que todos nos hallamos sumidos, la Nación degenerada como está, no se la puede llevar á una vida nueva, sino por medio de una completa y total regeneración.»

Fichete, echó por tierra la célebre frase de Rousseau de que «una sociedad corrompida solo puede dar una educación corruptora, por que supone que «el niño es el padre del hombre», y lo que es más todavía, que si los vicios de una generación no pueden corregirse fundamentalmente, en la que se elabora, en la que se sucede, ya puede obtenerse la curación radical por medio de la enseñanza científicamente preparada.

Fichete, añadía: «Esto solo lo podemos alcanzar, y es lo único con que podemos contar, por medio de una nueva Educación, una Educación nacional, una Educación moral y patriótica, universal, real y efectivamente obligatoria, que transforme y purifique al individuo, á la sociedad y al pueblo.»

Los grandes patriotas prusianos se lanzaron á la obra con generoso denuedo, Fichete triunfó, y ahí está el potentísimo imperio alemán, asombro del mundo, en todos los órdenes de la actividad, por que educó convenientemente las actuales y futuras generaciones...

A quien desee estudiar el paralelo—habilmente trazado—entre Prusia de 1807 y España de nuestros días—recomiendo la lectura de «Ensayos sobre Educación» de D. José del Perojo, obra de muy sanas y nobles tendencias patrióticas.

Podría citar muchos otros ejemplos del alcance de la Pedagogía, pero con lo dicho y lo que ya indiqué acerca del pueblo japonés, estimo bastante comprobado en la realidad—que vale siempre más que los libros y los discursos—el portentoso poder de aquella ciencia social.

¿Qué es educación eficaz? A esta pregunta puede contestarse:

Con Julio Simón: la que realiza una operación en que un espíritu forma un espíritu, un corazón un corazón.

Marion: es una totalidad de acciones voluntarias y reflexas por las cuales un hombre procura levantar á sus semejantes á la perfección.

Deuzel: es el desenvolvimiento armónico de las facultades físicas, intelectuales y morales.

Major Stein: educación es el desarrollo armónico é igual de las facultades humanas, y un método fundado en la naturaleza del espíritu para desenvolver toda la fuerza del alma, todo el principio de la vida, evitando toda cultura parcial y teniendo en cuenta el sentimiento que es la fuerza y el valor del hombre.

En cuantas obras de célebres pedagogos he leído directamente ó he visto citadas y extractadas—éstas, sinceramente son las más—encuentro siempre que la educación ha de dirigirse principalmente al espíritu, á los grandes valores morales, éticos, del educando, para despertarle y prepararle á la obra posterior del conocimiento científico. Sugerir puros, firmes, serenos Ideales; hacer que después se amen; iniciar y desenvolver la Voluntad por actos sugestivos; crear hábitos, en una palabra, poner en ejercicio toda la potencialidad de un espíritu. Esto, naturalmente, desarrollando armónicamente las fuerzas físicas é intelectuales, para actuar por grados y continuamente sobre todas las energías humanas.

Entre nosotros—salvo contadísimas individualidades—no se ha visto así el problema cultural. En España todo se refiere á la supresión de los analfabetos, como única y general aspiración. Siempre que de estas cosas se hacen comen-

tarios, se dice: «somos un pueblo de analfabetos, escuelas, escuelas, como si dijéramos: caminos, caminos, ferrocarriles, ferrocarriles...»

Y eso, á mi entender, es la parte mínima del problema cultural.

Si fuera posible que en España no hubiese, en un momento dado, un solo analfabeto—sin variar nuestras prácticas docentes—continuaríamos en igual posturación, en igual atraso: sin ideal moral, sin ideal patriótico, sin amor á la ciencia: grosera y barbaramente individualistas.

Quizá no habríamos hecho otra cosa que empeorar la situación del país, facilitando la obra anarquizante, destructora, sin freno ni medida, de los profesionales del odio social. La letra de molde, solo como letra de molde, sin contenido ético ni mental, es cien veces peor que la dinamita y los restantes explosivos. Tal entiendo y tal digo en franca y paladina confesión.

La causa, precisamente, del atraso español, no está en los analfabetos, sino en los pseudo educados, en las clases privilegiadas, directoras y semi-directoras. ¿Quién lo duda?

Un país que tenga un concepto claro de sus valores morales, patrióticos, humanos, debe suprimir los analfabetos—la letra es un vehículo—para llevar su alma á todos los ciudadanos, pero, quien nada tiene; ¿qué lleva?

Para explicar mi criterio, en estas muy árdidas cuestiones, necesito alguna extensión.

Otro día continuaré.

B. Pérez Armas.

POR TELEGRAFO

Cotizaciones de Bolsa (De nuestro redactor-corresponsal)

BOLSA Madrid 23—23 40. Deuda perpetua 4 p 8 interior, á 85'10. Acciones Banco de España á 447'50. Amortizable 5 p 8, á 100'70.

CAMBIOS Londres, vista, á 26'99 por £. París, vista, á 7'00 por F.

Bolsa de Paris Exterior Español, á 95'05. Acciones de ferrocarriles Norte España, á 430'00. Acciones ferrocarriles Madrid, Zaragoza, Alicante (Alicantes), francos 417'00.

ESPAÑA FUERA DE ESPAÑA

Los derechos católicos, el «Figaro» y D. Jaime

Intervención del Vaticano Con fecha 14 le dicen desde París y Roma á El Mundo de Madrid:

«Le Figaro» de hoy publica una larga entrevista que uno de sus redactores ha celebrado con D. Jaime de Bordón en su castillo de Frohsdorf.

Don Jaime condenó la conducta de los Gobiernos españoles de esta última etapa liberal, diciendo que sólo han laborado en provecho de republicanos, radicales y socialistas.

Recomienda que se modifique el Concordato, pero de completo acuerdo con la Santa Sede y no con la escandalosa irreverencia de Canalejas, propia para tratar con un rey-zuelo africano.

Considera que Canalejas no obra sinceramente, siendo todas sus palabras pretextos para justificar el fin que no es otro que la guerra á la religión.

Don Jaime condena las instituciones vigentes en España, reprobando el constitucionalismo, y estima preferible el antiguo sistema de Cortes y la responsabilidad del Monarca.

Creo que, á favor del desorden actual, puede sobrevenir la proclamación de la República.

No quiere comprometer al país en una nueva guerra civil; pero—añadió—al día en que vea comprometido el orden, sabrá cumplir con mi deber, haciendo frente á la revolución.

Los católicos españoles. El album para el Santo Padre.

«Se espera para dentro de pocos

Biblioteca Provincial.

Laguna. ión de este Diario, a del mismo, San Francisco, 32.

Dirjase toda la correspondencia literaria al Director á la Redacción de LA OPINIÓN, San Francisco, 32, accesoría.

Teléfono núm. 11

EDICIONES COMPLETAS para todos los correos

ADMINISTRADOR F. MOLOWNY REAL

días la llegada de una Comisión de católicos españoles, portadora del álbum ofrecido a Su Santidad, conteniendo fotografías de ciento ochenta mítines celebrados para protestar de la política antireligiosa del Gobierno español.

El álbum contiene, además, referencias de dichos actos, número de los asistentes, nombres de los oradores, etc., y las firmas de las principales personalidades, con la adhesión de todas las Sociedades católicas del Reino.

El citado periódico asegura también que muchas Congregaciones españolas han aceptado la proposición de confiar sus intereses al Vaticano.

Estos informes no deben ser acogidos sin reservas, pues se duda que el Gobierno español llegue a realizar lo que llevó a cabo el Gobierno francés respecto de los bienes eclesiásticos.

El número de heridos asciende a veinte.

La prensa en vista de estas frecuentes desgracias, pide al Gobierno que prohíba las llamadas capeas en lugares que no ofrezcan las debidas seguridades.

De Instrucción pública

El nuevo Reglamento del Colegio de Internos del Instituto general y Técnico de esta provincia establece que, por cada cien plazas retribuidas de alumnos internos, habrá cinco gratuitas para aquellos que, por sus disposiciones, conducta y escasez de recursos se hagan acreedores a esa distinción, siendo preferidos los que tengan sus familias fuera de la Laguna, y por cada cien medicointernos, en iguales circunstancias, que no hagan sus comidas dentro del Colegio, diez plazas gratuitas, siendo preferidos los que tengan sus familias en dicha ciudad, residencia del Instituto.

El Claustro señalará las pruebas de aptitud a que hayan de someterse los aspirantes, los cuales, una vez ingresados en el Establecimiento, deberán obtener y conservar la nota media de Sobresaliente ó Notable.

De sus fondos, el Colegio de Internos abonará a los alumnos pensionados, internos ó medicointernos, los derechos de matrícula y exámen y les facilitará los libros ó material de enseñanza más indispensables.

Los que deseen acogerse a los beneficios de este acuerdo, por el cual el Colegio de Internos aspira a difundir la cultura entre todas las clases sociales, presentarán sus instancias, documentadas, en la Secretaría del Instituto, antes del 6 de Octubre próximo.

PARQUE RECREATIVO

Se anuncia para el lunes la reaparición en el referido teatro de los aplaudidos duelistas cómicos Waimar y Meri-Ferni, quienes harán una corta temporada.

El espectáculo se divide en 3 secciones: la primera a las 8; la segunda a las 9.15 y la tercera a las 10.15. El cine exhibirá nuevas cintas.

CINEMATÓGRAFO

Esta noche y mañana se exhibirán en el Parque Recreativo preciosas películas de estrenos recibidas hace pocos días.

NOTAS MARITIMAS

Hoy ha llegado a este puerto el vapor inglés Oran procedente de Hamburgo, Rotterdam y Funchal, con carga general para esta plaza.

Esta mañana ha zarpado con destino al Puerto de la Cruz el crucero de guerra alemán Hansa.

Ayer entraron los pailebots Tenerife, de la mar, con pescado fresco; Celaje, de Saucos, con cebollas; Frascueta, de Canarias y Garachico, con frutas; Juan Vicente, de Canaria y Candelaria, en lastre; Daute, de los Silos, con frutas; Angelita, de la mar, con pescado; y Carlota, de Canaria, con carga general.

Esta tarde, a las cuatro, llegará de Canaria el Reina Victoria para salir mañana a las 9 para Cádiz y Sevilla.

LORENZO FILPES

Participa a su numerosa clientela que en breve trasladará a la casa calle de Valentín Sanz núm. 13, frente a donde tiene instalada su DROGUERIA, el acreditado almacén de pinturas que hoy está en la calle.

Cruz Verde 16 continuando siempre expendiendo los inmejorables artículos que han sido siempre su especialidad, como también encargándose de toda clase de trabajos de pintura en casas, muebles y decoración interior.

Servicio telegráfico

(De nuestro redactor-corresponsal)

Evadidos capturados.

Madrid 23—19'45.

Telegrafían de Perpignan que allí han sido capturados por la policía los veinte y uno condenados que lograron evadirse del presidio de Figueras.

Capea desgraciada. Las redenciones.

Madrid 23—20.

En las capeas de novillos que se han celebrado en la villa de Barajas, con motivo de festejos populares, se hundió un tablado en el cual se improvisó la gradería.

El novillo embistió contra los espectadores, dos de los cuales fueron muertos a cornadas.

El número de heridos asciende a veinte.

La prensa en vista de estas frecuentes desgracias, pide al Gobierno que prohíba las llamadas capeas en lugares que no ofrezcan las debidas seguridades.

Hasta el 31 de Diciembre se prorroga el plazo para las redenciones del servicio de las armas.

Campaña contra el Gobierno.

Madrid 23—21.

El señor Canalejas ha dicho a los periodistas y corresponsales telegráficos que, exceptuando la de Cuenca, todas las manifestaciones que se proyecta celebrar el día 2 de Octubre, son políticas y de campaña contra los avances progresivos del Gobierno.

Obra benéfica

Nuestro muy querido amigo D. Antonio González Vera, de Icod, que hace poco regresó de la isla de Cuba, inició allí una suscripción en favor de nuestro Hospital de niños; gestiones que tanta gratitud ha levantado en el corazón de las dignas señoras que componen la junta de aquel benéfico establecimiento.

La aludida suscripción ha dado el resultado siguiente:

Table with 3 columns: Name, Ptas., Cts. Includes entries for D. Juan Rodríguez Díaz, Antonio Alfonso, José Dorta González, etc.

Regist. civil Día 23 NACIMIENTOS No se inscribieron. DEFUNCIONES José Alonso y Alonso, de esta Capital, 60 años, viudo; Hospital Civil MATRIMONIOS No se inscribieron.

Manuel Gómez Jardín

SASTRE Participa a su numerosa clientela y al público en general, que ha trasladado su taller de Sastería a la calle Doctor Comenge núm. 5 (piso alto de la Señora Viuda de Compañ) donde encontrarán un grandioso muestrario de géneros de todas clases para la presente estación.

No equivocarse: S. Dr. Comenge 5 Puntualidad y economía.

Varias noticias

Mañana hará viaje para la Península a bordo del Reina Victoria el aprovechado estudiante D. Domingo Benítez Toledo, hijo de nuestro amigo D. Domingo Benítez, de Garachico, quien va a Madrid a cursar los estudios de farmacéutico.

Le deseamos buen viaje y mucha suerte.

En Las Palmas, ha fallecido don Germán Suárez y Suárez, hermano de don Pedro Suárez, socio en la Orotava de la casa frutera «Hesperides». Reciba nuestro pésame.

Parece que el célebre transformista don Rafael Arcos, se propone actuar en la villa de Orotava.

Han comenzado los trabajos para la formación del nomenclador de familias y edificios de la población de esta Capital, trabajos que de no realizarse con esmerada escrupulosidad, sería mejor que no se intentasen.

En nuestra edición del lunes de la semana próxima, reproduciremos el artículo, «Al General Señor Eulate», que en la suya del 21 ha publicado nuestro colega La Región Canaria, correspondiendo así a sus justos y atendibles ruegos.

Hemos recibido el número 95, Año III, de la importante e ilustrada Revista técnica, El Mundo Militar, la que, en su primera plana, se honra con la publicación del ilustre teniente general Excmo. Señor don Vicente de Martitegui, ex-Capitán General de Canarias y de Valencia y director de la Guardia Civil, actualment.

Este número, como los anteriores, es magnífico en su parte gráfica y en su texto profesional.

Su corresponsal en Tenerife es el ilustrado Sargento de Artillería, don Luis Gimón.

En Junta general celebrada anoche por el Circulo de Amistad XII de Enero, fueron elegidos para formar la Junta Directiva en el próximo año, los señores siguientes:

- Presidente: D. Antonio Delgado Lorenzo. Primer Vice-Presidente: D. José Martínez del Pino. Segundo Vice-Presidente: D. Teodomiro Robayna. Secretario: D. José Quintero Romero. Vice-Secretario: D. Emilio Bonnet Torres. Tesorero: D. Antonio Lombet. Contador: D. Recaredo González. Vice-Contador: D. Manuel A. Franchy. Bibliotecario: D. Miguel Rodríguez Baeza. Vocales: D. Issuro López, Leopoldo F. Frujillo, Agustín Barreto, Teodoro Bolaños, Antonio Martínez Armas.

D. Guillermo Mestre y don José M. Alvarez, telegrafistas particulares que prestan sus servicios en el cable inglés, han sido destinados, por la Empresa que explota la expresada línea, a Pernambuco (Brasil), habiéndose embarcado ayer para su nuevo destino en el vapor Aburi.

Les deseamos un feliz viaje.

Le ha sido concedida una expe-dienta de efectos timbrados a don Ernesto Zamorano, la que se abrirá al público en los primeros días de la entrante semana, en la calle de Alfonso XIII, núm. 29.

También se colocará un buzón de correos para mayor comodidad del público.

En la vecina ciudad ha fallecido el conserje del Casino de La Laguna, D. Domingo Hernández Acosta. Reciba su familia nuestro pésame.

Es probable que mañana regrese de Santa Cruz de la Palma, el General Eulate, Gobernador Civil de esta provincia.

Con el título «Rectificando», dijo ayer nuestro colega La Gaceta de Tenerife:

LA OPINION de ayer el dar cuenta de la recompensa hecha a los Torreros del faro de Martiño, islote de Lobos, con motivo de la ayuda prestada a los naufragos de la barca San Antonio en 3 de Junio último, hace figurar como Torrero al distinguido Ingeniero de Obras públicas don Juan Campos Estrems, que tiene a su cargo las Oficinas del mismo ramo que funciones en Las Palmas. Indudablemente debe referirse al otro Torrero D. Pedro Vinué, afecto al mismo faro.

Hemos de advertir al colega, que la noticia nuestra fué tomada del Diario de la Marina, de Madrid.

La Dirección general de Navegación y Pesca marítima, por medio de circular, dice que interesado por el ministerio de Fomento, se noticia, a los señores comandantes de Marina, que desde 1º del corriente se hallan implantados los servicios de comunicaciones marítimas con Marruecos, advirtiéndoles el propio tiempo del derecho de preferencia que asiste a los vapores de la empresa concesionaria «La Roda Hermanos» para los rápidos despachos y aplicación de tarifas reducidas.

Mañana, en la espaciosa plaza de San Francisco, en la Laguna, se jugará un importante y reñido partido de balompié entre el «Team Nivaria Sporting Club», de esta Capital, y afamados sportmans ingleses.

EL OBRERO EN ESPAÑA, notas para su historia política y social, por D. Práxedes Zancada; prólogo de D. José Canalejas.

Hoy que todos los elementos sociales tanto se preocupan, ó dicen que se preocupan, del presente y del porvenir del obrero, la reaparición de este importante libro—del cual la casa Maucci acaba de hacer una segunda edición—constituye una importante nota de actualidad que no debe pasar inadvertida.

Cuando El obrero en España vió la luz pública por primera vez, mereció el aplauso unánime de los políticos, la crítica y el público en general, y hoy que el problema obrero está sobre el tapete en todos los países del mundo, que este libro, ha de consultarse con curiosidad y provecho, dada la valía del autor y el alto puesto que ocupa el prologuista, cuya privilegiada mentalidad se refleja en todos sus escritos. Un tomo de 238 páginas, 1 peseta en todas las librerías.

Sección marítima

- Día 22 129-Ardoola, inglés, de Liverpool para Pto. Cruz; a Yeoward. 130-Chasna, español, de San Sebastián para la Palma; a Hamilton. 131-Guanche, español, de Tazacorte para San Marcos; a Fyffes. 132-Taoro, español, de Hermigua para Pto. Cruz; a Fyffes. 133-Arawa, inglés, de Londres para Weltrugton; a Hamilton. 134-San Lucar, noruego, de Canaria para Londres; a Thoresen. 135-Sancho, español, de Pto Cruz para la Mar; a Tho'esen. 136-San Sebastián, español, de Tazacorte; a Thoresen. 137-Bulwajoy, inglés, de East London para Londres; a Wolfson. Día 23 138-Aburi, inglés, de Liverpool para Opobo; a Elder. 139-Seagull, español, de Puerto Cruz para Pto. Cruz; a Elder. 140-Lucie Woermann, alemán, de Duala para Hamburgo; a Ahlers. 141-Prahua, inglés, de Opobo para Liverpool; a Elder.

SE ALQUILA la casa calle de Santiago núm. 46. Dará razón Don Hector E Rumeu, Santo Domingo. 9.

Academia preparatoria

para escuelas especiales de Ingenieros, de Industrias, de Comercio, incluso el Profeserado; Asignaturas del Bachillerato, Correos, Telégrafos, Aduanas, etc., etc.

COLEGIO DE PRIMERA ENSEÑANZA

anexo a dicha Academia, Enseñanza Elemental y Superior con sujeción a los programas de ingreso de las diferentes carreras.—Idiomas.

Robayna 7 y Méndez Núñez 10.

Juan Gaviño.

TINERFEÑA

FÁBRICA DE TABACOS Y CIGARRILLOS

— D E — MANUEL HERRERA

Cruz Verde 18 é Imeldo Seris 2 SANTA CRUZ DE TENERIFE (ISLAS CANARIAS)

Esta importante y acreditada casa por la perfecta elaboración en todos sus productos, recomienda la misma a su numerosa clientela y al público en general sus nuevas marcas de cigarrillo ESPECIAL y cigarrillo IMPRESCINDIBLE. Engargolados, última perfección de la industria.

Escrupulosidad y limpieza en la escogida del tabaco que se emplea para producir hebra superior y aromática.

Los consumidores encontrarán en el interior de la cajilla agraciada un Vale de puño y letra del fabricante expresando la cantidad objeto del regalo, el cual será hecho efectivo a su presentación.

Mi sobrina Purina ha sido curada de su anemia y

recobrado su salud con la Emulsión Scott.

Así lo escribe D. Sisinia TERAN en 1º Marzo 1909. Santillana del Mar (Santander). La

Emulsión Scott

es reconocida como

Emulsión modelo

a causa de la pureza y energía de sus ingredientes y su facil digestibilidad alcanzada por el procedimiento único de SCOTT.

Al pedir Emulsión SCOTT no os dejes persuadir aceptando otra.

¿ En que se diferencia la Emulsión SCOTT legítima de todos sus imitaciones? En la legítima su acción curativa se halla dentro, en las imitaciones fuera.

Ved que sea esta la marca que vaya en la envoltura.

Una muestra gratis le será enviada por D. Carlos Maré, Calle de Valencia 333, Barcelona a cambio de 75 cts. en sellos para el franqueo.

De venta en todas las buenas Farmacias y Droguerías del Mundo. Por una caja con 12 frascos grandes Ptas. 45.50 Idem id. con 24 frascos pequeños 47.25 Idem id. con 2 docenas de Parches porosos, marca EXCELSIOR. 00.00 Representante: Juan E. Cermeño—Santa Cruz de Tenerife

LA BOTA DE PARIS

Grandes almacenes de calzado de Joaquin Cola Sabater

En estos acreditados almacenes se acaba de recibir un inmenso surtido en calzado de todas clases, habiendo gran novedad para Señoras y Caballeros Sandalias, botas y zapatos para niños, Especialidad en calzado inglés.

San Francisco 18 y 20 é Imeldo Seris 39

Tinta para periódicos

Se vende en la imprenta de este Diario.



# Cerveza HAMMONIA

## La más apreciada del público.

De venta en todos los establecimientos.

Depositarios:

HIJOS DE RUIZ DE ARTEAGA.

Se alquila la preciosa casa de nueva construcción Doctor Allart núm. 14, 1.º. Darán razón, Castillo 5.

### Auxiliar

La Agencia Ejecutiva de la Hacienda en la zona de Lanzarote, desea un Auxiliar apto para ello, y recomendado por persona competente.

### Importante

Para familia acomodada y numerosa se alquila una cómoda y espaciosa casa con jardín e instalación eléctrica. También dos hermosas habitaciones para señoras ó caballeros de edad, con entrada independiente y luz eléctrica. Una hermosa huerta propia para lechería, cochera ó crianza de gallinas. Darán razón, calle del Pilar núm. 48.

### Semilla de tomates

de primera calidad, cosechada en Valle Santiago (Gomera), se vende en la oficina de la Sociedad Loma de Tecina, Consolación 62.

### Lotería Nacional

Administración de primera clase n.º 2 á cargo de D. Ernesto Zamorano Alfonso XIII 29, Santa Cruz, Tenerife

Estando á la venta los billetes para el sorteo de Navidad, esta Administración servirá cuantos pedidos se le encarguen.

### Para los agricultores

Tengo el gusto de participar á los Sres. Agricultores de tomates que en la tabaquería de D. José García, Plaza de la Constitución núm. 2, pongo á la venta la mejor clase de semilla de tomates francesa que se conoce, cosechada en la Gomera. Garantizo la buena clase y siempre que así no sea, se devuelve el dinero inmediatamente. Su precio, 30 pesetas libra.—Mauricio Mora.

Hamburg Amerika Linie

Para la Habana directamente El magnífico vapor correo alemán

### Antonina

llegará á este puerto el 4 de Octubre admitiendo carga y pasajeros de primera, segunda y tercera clase.

Agente Carlos J. R. Hamilton en la casa de los Sres. Hamilton y Compañía. Marina, 15.

**COCHES.** Por no poder atenderlos su dueño, se venden un landeau y una jardinera victoria, con tres caballos cada uno y sus correspondientes arneses. Informarán, calle Sabino Berthelot, esquina á Robayna (Portero)

### ¿ Sufre V. del Estómago?

¿ No tiene V. apetito? ¿ Digiere con dificultad? ¿ Tiene V. gastritis, gastralgia, disenteria, úlcera del estómago, neurastenia gástrica, anemia con dispepsia, una enfermedad del intestino? ¿ Por la mañana, al levantarse, tiene la lengua sucia, mal olor de aliento, está bilioso, tiene aguas de boca? Después de las comidas, tiene V. eructos, gases, pirosis, vahidos, pesadez de cabeza, ruidos en los oídos, sofocación, opresión, palpitaciones al corazón? ¿ Tiene V.

### DISPEPSIA

y dolores al vientre, á la espalda, vómitos, diarrea? ¿ Se altera V. con facilidad, está febril, se irrita por la menor causa, está triste, abatido, evita el trato social, teniendo por la noche ensueños, sueño agitado, respiración difícil? ¿ Ningun remedio, ningún régimen ha podido curar á V.? Consulte V. con su médico y le recetará el ELIXIR ESTOMACAL DE SAIZ DE CARLOS (Stomallix) y recobrá la salud.

De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID. Se remita por correo foliado á quien lo pida.



### Gran Bazar Alemán

Alfonso XIII 42, frente á las máquinas SINGER

Inmenso surtido en trajes hechos para caballeros á precios nunca vistos!

- Trajes completos á Ptas. 16, 25 y 35.
- Americanas á Ptas. 6, 7, 8 y 12.
- Chalecos á Ptas. 6, 8 y 12.
- Cinturones-chaleco, á Ptas. 1'50, 2 y 3.
- Formas de sombreros, á Ptas. 1'50, 2 y 3.
- Platos hondos y llanos, la docena Ptas. 2'25.

Pronto llegará confeccionada hecha para señoras.

Se adornan y confeccionan toda clase de sombreros para señoras á precios módicos.

### Para obtener buen vino Laboratorio Enológico

Es preciso que el cosechero abandone el empleo de mutaginas y sales, que tan perjudiciales son á la salud, y al mismo vino; corrigiendo su mosto en atención á la zona de sus viñas, y circunstancias de la vendimia, empleando substancias sanas y que procedan de la uva tales como:

- Fermento Ruz, para obtener vinos secos.
- Conservador del vino, para vinos flojos de altos.
- Alcohol sulfuroso, para que el vino no se agrie.
- Debe preparar sus envases lavándolos con Saviol que les quita por completo la acidez.

**Precios económicos** Consultas é instrucciones gratis. R. Armas de Miranda, Imeldo Seris 37

### Al contado ó á plazos

Se venden dos casas, una en el Barrio de Duggi, y la otra en la calle de San Telmo. También se permutarán esas casas por una finca rústica en las inmediaciones de esta Capital. Dará razón D. Ramón Baudet, en el Parque Recreativo.

Se alquila la hermosa casa con jardín calle de San Francisco Javier núm. 34, en esta Capital. Dará razón D. Ramón Baudet, Plaza de Weyler núm. 3.

### MARMOLISTA

Imeldo Seris, 108. Alfonso XIII, 86. SUCURSAL DE ITALIA Representante técnico, M. Francisco Díaz

Esta casa se hace cargo de toda clase de trabajos, en adornos, estatuas, sepulcros y monumentos para plazas públicas, lozas sepulcrales, cabeceros, bonitas y sólidas cruces. Precios de fábrica sin alteración. Visitar esta casa antes de finado.

### Maestros zapateros:

En la calle de San Francisco número 14 se venden materiales para la fabricación de calzado á precios baratísimos. También se venden cortes aparados de toda clase de pieles á precios sin competencia. Se pica de todos los materiales. Visitar este establecimiento y os convenceréis.—San Francisco 14.—Santa Cruz de Tenerife.

### Expedientes

de las Agencias Ejecutivas y Recaudaciones contra los Ayuntamientos deudores á la Hacienda por el Impuesto de Consumos, se venden en esta imprenta.

### Fés de vida.

Partes diarios para hoteles y fondas.

Facturas para telas caladas.

Carnet para los guías intérpretes

Se hallan de venta en la imprenta de Molowny, San Francisco, 32

### Estados de Consumos

para el movimiento mensual de los depósitos, sujetos al nuevo formulario, se hallan de venta en esta imprenta.

Tomad siempre **Histógeno Llopis** para curar la Tuberculosis, Anemia, Diabetes y enfermedades consuntivas en general. Venta: en todas las farmacias de España, Portugal y América. Recomendado por todos los médicos

Unico depósito para Canarias, donde está prohibida la venta de reventa de mis especialidades, Droguería de D. Gaspar Meléndez, Farmacia.—53. Triana 53.—Las Palmas.

**ANEMIA \* ESCROFULAS \* CLOROSIS** Las Auténticas **PÍLDORAS DE BLANCARD** de PARIS (2 á 6 al día) **JARABE DE BLANCARD** Inalterable (2 á 3 cucharadas al día) **LEUCORREA \* LINFATISMO \* DEBILIDADES** Filiações para quintas Se venden en la imprenta de este Diario, calle de S. Francisco n.º 32

Paris suplicándole que fuera el segundo testigo, y la súplica fue aceptada.

Los testigos del Marqués eran el conde Chesnaie y el vizconde de Aultremont, dos perfectos caballeros.

El pueblo, ó mejor dicho, el caserío de Hojas Verdes, se componía de chozas diseminadas, junto á las orillas del río que servía de límite natural á la posesión del ex-banquero. La iglesia y la alcaldía estaban al lado de esta serie de casas. A las once debía celebrarse el matrimonio civil, y el canónico inmediatamente después.

El señor de la Tour-du-Roy había enviado el día antes á Hojas Verdes coche para Julio Leroux, sus hijas y los pocos convidados que debían asistir á la ceremonia.

A las diez de la mañana llegaba el Marqués acompañado del Príncipe en curruaje de gala. La carretela descubierta y el landó del Marqués esperaban cerca de la gradería, al lado del festón, y la victoria donde habían llegado el conde Chesnaie y el vizconde de Aultremont.

Julio Leroux estaba en el salón acompañado de estos señores y de su Agente de cambio de París. Ni Lezarine ni sus hermanas habían parecido aún. Indudablemente Renée y Juana se ocupaban en los perfumes del tocado de Lezarine.

El señor de la Tour-du-Roy, conmovido en aquel momento solemne, llamó á una doncella para que preguntara á la joven si podía recibirle. La doncella volvió diciendo:

—La señorita ruega al señor Marqués tenga la bondad de esperar cinco minutos.

Los cinco minutos se prolongaron hasta un cuarto de hora. Abrióse una de las puertas del salón y apareció la futura del Marqués. Ante su vista oyóse un murmullo de admiración.

rimonio roban á vuestros propios hijos la mayor parte de los Tres millones que proceden de vos, y que cometéis la locura de entregar como dote á su madre.

El primer argumento del Notario no había causado impresión al Marqués de la Tour-du-Roy. Este le hizo cierta impresión.

El Notario observó el efecto y redobló sus esfuerzos. El señor Jomard pedía que el régimen de la separación de bienes se estipulara en el contrato de matrimonio y que la dote reconocida por el Marqués de la Tour-du-Roy á su prometida no excediera de un millón.

—En suma; ¿que arriesgáis?—dijo para terminar.—Esto no obliga á que seáis parco en vuestras liberalidades. Aceptad, por interés de los hijos, el contrato que os propongo, y si teméis que la muerte os sorprenda antes de poder realizar vuestra primera intención, podéis mañana mismo instituir en un testamento en regla, heredera universal de vuestra fortuna á la señora marquesa de la Tour-du-Roy. El testamento la hace más rica que el contrato, y tenéis la ventaja de que un testamento puede revocarse; mientras que un contrato no.

—El Marqués se defendió cuanto pudo, pero al fin cedió, y esto era lo importante para el señor Jomard, que emprendió el camino de Orleans con aire de triunfo.

La lectura del contrato debía verificarse tres días después en Hojas Verdes. El señor Jomard llegó á la hora de la comida pulcramente vestido, quedó admirado de la superior belleza de Lezarine.

—Afortunadamente—dijo en voz baja el Marqués—no había visto á la futura antes de discutir con vos la redacción del contrato. La señorita Leroux es capaz de inspirar toda clase de locuras, y en caso de necesidad esto podría servirle de disculpa.

**JACOB AHLERS**  
LISTA DE LOS VAPORES QUE SE ESPERAN  
LAS FECHAS SON APROXIMADAS

DIA	VAPOR	Tonelaje	DESTINO
23 Septbr.	Eleonore Woermann	5100	Southampton, Boulogne y Hamburgo.
23 »	Santos	4800	Lisboa, Rotterdam y Hamburgo.
29 »	Admiral	6300	Southampton, Amberes y Hamburgo.
4 Octbre.	Martha Woermann	3400	Las Palmas, Dakar, Rufisque y Costa de Africa.
4 »	Alexandra Woermann	4800	Las Palmas y Costa de Africa.
5 »	Kamerun	5600	Madera y Hamburgo.
10 »	Kronprinz	7500	Swakopmund, Lüderitzbusch, Cap Town y Costa Ortal Africa.

\* Llevan frutos.

**OTTO THORESEN**

LÍNEA DE VAPORES FRUTEROS  
Servicio semanal entre los puertos de las ISLAS CANARIAS y LONDRES  
Salidas del mes de Septiembre  
El día 29 el magnífico vapor SAN TELMO.  
Estos vapores reúnen inmejorables condiciones para llevar fruta, efectúan la descarga en el Middleton Wharf, el muelle más cercano al mercado en Londres y admiten carga para Rotterdam, Amsterdam y Amberes con trasbordo en aquella Capital.  
Servicio cada quincena de Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife para Dunkerque y Hull  
Salidas del mes Octubre  
El día 2 el magnífico vapor SARDINIA.  
» 6 » » SAN MIGUEL.  
El día 16 el magnífico vapor SICILIA.  
Estos buques poseen las mejores condiciones para el transporte de fruta, y con las recientes alteraciones en ellos efectuadas, igualan en rapidez y ventilación a los más modernos de la Compañía, ya muy acreditados.

Servicio interinsular por los vapores "Sancho" y "San Sebastián"  
SALIDAS DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Vapor SAN SEBASTIÁN  
Los Sábados por la noche directo a Santa Cruz de la Palma, prosiguiendo a Los Sáuces y Tazacorte y puertos de la Gomera para regresar a Santa Cruz de Tenerife los Jueves al amanecer.

Vapor SANCHO  
Los Sábados por la noche directo a San Sebastián y demás puertos de la Gomera prosiguiendo a los Silos, Garachico, Icod y Puerto de la Cruz saliendo de este último puerto los Miércoles por la noche directo a Santa Cruz de Tenerife.

Cada quince días hará el vapor SANCHO, una expedición extraordinaria a la Costa Norte de Tenerife, saliendo de esta Capital los Jueves en la noche para cargar allí los Viernes y Sábados, la fruta que se presente para DUNKERQUE y HULL, y llegar a Santa Cruz de Tenerife los Domingos al amanecer, saliendo entonces para Gomera en la misma noche en lugar del Sábado.  
Para más informes dirigirse a las oficinas de OTTO THORESEN-Marina 3-3er piso

DEBILIDAD NEURASTENIA  
CONSUMCION CLOROSIS  
CONVALENCIA

# ANEMIA

Hemoglobina  
Deschiens

Principio ferruginoso vital de la sangre. El mas poderoso de los reconstituyentes. Prescrito por todas las notabilidades medicas. Devuelve rapidamente fuerzas, apetito y colores. Reemplaza la carne cruda no ennegrece los dientes, no restringe, no cansa el estomago. Conviene a todos los debilitados, a las mujeres y a los niños.  
VINO, Jarabe, Elixir, Drageas, GRANULADO  
Desconfiarse de las imitaciones y exigir el nombre DESCHIENS  
Depósito: Farmacia del Doctor Serra,  
Alfonso XIII, 7. Santa Cruz de Tenerife (Islas Canarias).

Comp. Transatlántica (antes A. López y C.ª)

Servicio del mes de Octubre de 1910

Nombres de los vapores	Salidas	Destinos
León XIII . . . . .	9 Octubre	Montevideo y Buenos Aires
San Francisco . . . . .	11 Octubre	Santa Cruz de la Palma y Fernando Poo
M. L. Villaverde . . . . .	14 Octubre	Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona
P. de Satrústegui . . . . .	16 Octubre	Cádiz y Barcelona
Montevideo . . . . .	18 Octubre	Sa. Cruz Palma, Puerto Rico, Habana, Colón Pto. Limón, Pto. Cabello, Sabanailla, Curazao y Guaira, con trasbordo en Habana y para Veracruz.
Montserrat . . . . .	30 ó 31 Octb	Cádiz, Barcelona y Génova.

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores a las 12 de la mañana, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.  
Agentes, Viuda e Hijos de Juan La Roche.

**Hamilton & Co.**

LISTA DE VAPORES que saldrán del puerto de Santa Cruz de Tenerife para los que a continuación se expresan:

Las fechas son aproximadas

DESTINO	VAPORES	DIA
LONDRES	Ingeli Gaika * Rimutaha	28 Sep. 29 » 2 Octb
	Via Gibraltar Goorkha Geyman * Ionic	5 » 13 » 14 »
LIVERPOOL	Mamari Burgundy * Thessaly	25 Sep 2 Octb 10 »
HAMBURGO		
Cape Town y puertos del Sur y Este de Africa	Avondale Castle	29 Sep.
Cape Town Hobart Wellington N. Z.	Ruapehu	6 Octb
Cape Town y Puertos Australes	Salamis	3 Octb
Puertos del Brasil Río de la Plata, Punta Arenas Valparaiso y puertos del Pacífico hasta San Francisco		
VARIOS	Antonina	4 Octb

(\*) Estos vapores harán escala en Santa Cruz de Tenerife, siempre que haya carga ó pasaje suficiente.

**Miller, Wolfson & Co.**

**BANQUEROS**  
Representantes del Commercial Union Assurance Co., de Londres  
Oficinas: Eduardo Cobian núm. 3 (Marina)  
SANTA CRUZ DE TENERIFE  
Compra y venta de oro y billetes de Bancos extranjeros.  
Giros en cheques y letras sobre todas las plazas del mundo.  
Cartas de Crédito sobre las plazas de España, Extranjero y América.  
Negociaciones y descuentos de letras sobre todas las plazas de España y Extranjero.  
Cuentas corrientes en toda clase de monedas.  
Demás operaciones de Banca  
Horas de despacho: de 9 a 11 y de 1 a 4

**Para los puertos del Sur de esta isla**  
El magnífico y rápido vapor

**VELOX**  
saldrá de este puerto todos los Domingos a las 6 de la mañana, regresando los Miércoles a la tarde.  
Admite carga y pasajeros.  
Para más informes dirigirse a sus Agentes, Miller, Wolfson & Co., Marina, 3.

**NICOLÁS DEHESA**  
BANCA Y CAMBIO  
Alfonso XIII, 64

Emite giros sobre todos países.  
Pagos telegráficos.  
Cartas de crédito.  
Descuentos y cobros.  
Cuentas corrientes.  
Compra Cheques y Letras.  
Cambio y toda clase de operaciones bancarias.

Se vende una hermosa casa de moderna construcción, espaciosa habitaciones, agua abundante y patio, construida para habitaciones de un inglés, sita en la plaza de Tegueste número 11, la que se dará por la mitad de su valor; para más informes en la propia casa.

**WHISKY \* WHISKY**  
Dewar's White Label  
Dewar's extra special. Dewar's special

Este Whisky es el más conocido y el más acreditado en el mundo.

**FAMA UNIVERSAL**  
De este Whisky se vende en todos los Hoteles, Cafés, Restaurants y Almacenes de Ultramarinos tanto en el interior como en Santa Cruz, de modo que el viajero siempre puede conseguir el Whisky que más le gusta.

de navegación, se halla de venta en la imprenta de este Diario, San Francisco n.º 32.

**Yeoward Brothers**

LÍNEA DE VAPORES RÁPIDOS FRUTEROS ENTRE LIVERPOOL, OPORTO, LISBOA E ISLAS CANARIAS  
Para Liverpool llegará fijamente a este puerto el día 24 de Septiembre el magnífico y rápido vapor frutero

**Ardeola**

admitiendo carga y pasajeros.  
Los vapores de esta Compañía reúnen condiciones inmejorables para pasajeros de primera clase a los siguientes precios:  
Por los vapores Agulla y Ardeola Billete sencillito . . . . . £ 8-8-0  
Billete de ida y vuelta . . . 12-12-0  
Por los vapores Ayocet y Ayetoro: Billete sencillito . . . . . £ 6-6-0  
Billete de ida y vuelta . . . 10-10-0  
Los billetes de ida y vuelta son valederos por un año.  
Para más informes, dirigirse a los Sres. Yeoward Brothers, Marina 43.

Comp. Generale Transatlantique

Para la Habana directamente  
El magnífico vapor correo

**Louisiane**

llegará a este puerto el 30 del corriente admitiendo carga y pasajeros.  
Consignatario, R. Garefa.—Casa de Hardisson Hermanos.

**Frutera Line**

Salidas del Puerto de la Cruz para Hamburgo.  
HAUK 29 Septiembre  
GOTTHARD 7 Octubre  
GIMLE 14 »  
Estos vapores reúnen las mejores condiciones para el transporte de fruta, efectuando su descarga en almacenes expresamente construidos al efecto.  
Agentes: Hardisson Hermanos.

**Chargeurs Reunis**

Para Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires  
Llegará a este puerto el 28 del corriente el magnífico vapor francés  
Amiral Rigault de Genouilly  
Admite pasajeros.  
Consignatario, R. Garefa.—Casa de HARDISSON HERMANOS

**Elder Dempster & Co.**

El magnífico vapor correo inglés  
**Fulani**

de 5200 toneladas, llegará a Santa Cruz el día 29 de Septiembre con destino a Hamburgo, via Madera con hueco disponible para pasajeros y carga.

**Pinillos Izquierdo y Ca**  
DE CÁDIZ  
El magnífico vapor español

**Pío IX**

de 5000 toneladas llegará a Santa Cruz el 27 de Septiembre de paso para Cádiz y Barcelona con hueco disponible para pasajeros de todas clases y carga.  
Agentes, Elder Dempster & Co.

**Salón Parisièn**  
SOMBREROS

Gran surtido de las últimas novedades parisienses en sombreros, blusas, batas, peinadores y todas clases de ropas blancas para Sras.  
Mme. Van-den-Branden  
Méndez Núñez 15, junto al P. Municipal

Se venden sacos vacíos en la fábrica de pastas para sopas de D. José Fernand, Barrio Duggi.

Se vende la casa número 10 de la calle de Santa Clara, esquina a Santiago. Darán razón en esta imprenta.

Imp. de F. S. Molowny

XXII

El Marqués de la Tour-du-Roy se sonrió ante este mariscal del Notario. La lectura del contrato le iba a hacer pasar un rato desagradable, y no se le ocultaba.  
—¿Debe calcularse cuando se ama?—decía.—¿No es la mayor de las dichas arrojar la fortuna a los pies de una mujer querida? ¿No es grande el sacrificar a Su Majestad el Dinero en los altares de Su Alteza el Amor?  
Y lamentaba con toda su alma aquella fatal redacción y las cláusulas inspiradas en la desconfianza. ¿Qué pretexto adoptar para retrasar la lectura, que debía verificarse después de la comida?  
—No hay que pensar en ello—murmuró suspirando.  
Una sola persona extraña debía a la lectura del contrato; el Príncipe de Castel-Vivant, que había regresado de París hacia dos horas, trayendo parte de las maravillas que constituirían la canastilla de boda. El resto llegaría al día siguiente.  
Terminada la comida y después de haber tomado café, pasaron los invitados al salón. Habíase colocado para el señor Jomard un sillón delante de una mesa redonda, alumbrada por una lámpara. Sentóse el Notario, abrió solemnemente su cartera de chagrín negro, sacó un legajo de papeles sellados, y después de saludar a los oyentes que estaban sentados enfrente de él, comenzó la lectura. Lezarine contrajo más de una vez el rostro y frunció el ceño. Le joven era muy inteligente para que se le

ocultara el sentido del contrato; además había leído el Código en la parte que podía interesarla.  
—¡Reconocerme una dote de un millón cuando tiene seis!—pensaba.—¡Qué miseria! ¡Esto es odioso! El señor de la Tour-du-Roy no es el hombre enamorado que yo creía. Olvida únicamente su edad y no sabe hacer que la olvide. Nada quiero de él. Romperé el matrimonio.  
Iba a levantarse y a repetir esto en alta voz pero reflexiónó.  
—No, no haré esto. Renée se alegraría mucho. ¿Quién sabe, además, si encontraría este millón que se me da de limosna? y después, ¿que importa la forma del acta? Desafío a ese viejo cuando sea su mujer a que se sustraiga a mi influencia. Le dominaré de tal modo que mi voluntad será la suya, y me concederá en testamento lo que me niega en contrato.  
Esta idea tranquilizó a Lezarine, y en el momento en que el Notario daba fin a la lectura, se acercó el Marqués no sin asombro de éste, con rostro sonriente.  
—¡Es verdad amigo mío—le dijo—que hacéis demasiado por mí ¿Para que ese millón? ¿Qué necesidad tengo yo de ser rica personalmente siéndolo vos? Sabedlo para siempre; no hay nada que desprecie tanto como el dinero.  
El señor de la Tour-du-Roy besó con amor la linda mano de la joven: repitió el señor Jomard las palabras que acabó de pronunciar, y añadió:  
—Ya lo véis, es un ángel.  
—No lo niego, tanto más cuanto que tiene el rostro de tel.  
Llegó el día del matrimonio. Godefroy de Castel-Vivant debía ser el primer testigo de Lezarine; Julio Leroux había escrito a uno de sus antiguos Agentes de cambio en